

**III Woods®**



**Model 50011 Outdoor 24-Hour Mechanical Timer 3-C**  
**Modèle 50011 minuterie mécanique extérieure de 24 heures 3-C**  
**Temporizador mecánico de 24 horas para exteriores 3-C Modelo 50011**

125V ac / 60Hz  
15A / 1875W resistive • résistive • resistivo  
8A / 1000W tungsten • tungstène • tungsteno  
8A ballast • ballast • ballastro  
1/2 HP

Instructions

1. To set the current time: rotate the dial clockwise until the time lines up with the TIME NOW arrow. Note, PM hours are shaded.
2. To program the timer: begin with all segment pins pulled up. Push the segment pins down for the periods of time you want the timer to be ON. Each segment pin represents 30 minutes: 2 segment pins = 1 hour. Repeats daily.
3. To connect the timer: set the switch on the lower right of the timer dial to the ☉ position. Plug device in to the timer and turn the device on. Plug timer into wall outlet.
4. To override the timer: slide the switch on the lower right of the timer dial to the I position. When in the I position, the plugged in device is switched on permanently.
5. In case of power failure: reset the current time and program the timer as explained in steps 1 and 2.

Suitable for use with outdoor appliances-Raintight when mounted vertically with the receptacle facing downward. Use a three conductor GFCI protected outlet. Do not immerse in water. DO NOT EXCEED RATED CAPACITY.

Instructions

1. Pour régler l'heure actuelle: tournez le cadran dans le sens horaire jusqu'à ce que l'heure s'aligne avec la flèche « TIME NOW » (heure actuelle). Notez que les heures après-midi sont grisées.
2. Pour programmer la minuterie: commencez avec toutes les goupilles de segment relevées. Enfoncez les goupilles de segment pendant les périodes où vous désirez que la minuterie fonctionne. Chaque goupille de segment représente 30 minutes : 2 goupilles de segment = 1 heure. Se répète chaque jour.
3. Pour brancher fonctionner la minuterie: réglez l'interrupteur du côté inférieur droit du cadran de la minuterie à la position ☉. Branchez l'appareil dans la minuterie et mettez l'appareil en marche. Branchez la minuterie dans une prise murale.
4. Pour contourner la minuterie: glissez l'interrupteur du côté inférieur droit du cadran de la minuterie à la position I. En position I, l'appareil branché est en marche de manière permanente.
5. Dans le cas de panne de courant: réinitialisez l'heure actuelle et programmez la minuterie selon l'explication des étapes 1 et 2

Convient pour une utilisation avec les appareils extérieurs - étanche lorsque monté verticalement avec la prise face vers le bas. Utilisez une prise protégée par disjoncteur de fuite de terre à trois conducteurs. Ne submergez pas dans l'eau. NE DÉPASSEZ PAS LA VALEUR NOMINALE.

Instrucciones

1. Para fijar el tiempo actual: gire el dial en sentido horario hasta que la hora se alinee con la flecha de hora actual (TIME NOW). Nota, las horas PM están sombreadas.
2. Para programar el temporizador: comience con todas las clavijas de segmento hacia arriba. Empuje las clavijas de segmentos hacia abajo para los períodos de tiempo que quiere que el temporizador esté encendido. Cada clavija de segmento representa 30 minutos: 2 clavijas de segmento = 1 hora. Repetición diaria.
3. Para conectar el temporizador: Fije el interruptor en la parte derecha inferior del dial del temporizador en la posición ☉. Enchufe el dispositivo en el temporizador y encienda el dispositivo. Enchufe el temporizador en el tomacorriente.
4. Para anular el temporizador: Deslice el interruptor en la parte derecha inferior del dial del temporizador en la posición I. Cuando esté en la posición I, el dispositivo enchufado está encendido permanentemente.
5. En caso de corte de energía: Reinicie la hora actual y programe el temporizador tal como se explicó en los pasos 1 y 2.

Apto para uso con dispositivos exteriores – Impermeable cuando se monta verticalmente con el receptáculo hacia abajo. Use un tomacorriente GFCI protegido con tres conductores. No sumerja en agua. NO EXCEDA LA CAPACIDAD ESTABLECIDA.



Coleman Cable, Inc.  
Waukegan, IL 60085